

Table of contents

1 Introduction.....	1
2 The concept of coreference	7
2.1 A definition of reference	7
2.2 Types of reference	13
2.3 A definition of coreference.....	17
2.4 Types of coreference	20
2.5 Syntactic categories in nominal coreference chains.....	29
3 Coreference chain elements in English and German: devices and functions.....	33
3.1 Devices for anaphoric coreference	33
3.1.1 Main devices for anaphoric coreference	33
3.1.1.1 Pronouns.....	33
3.1.1.2 Determiners.....	39
3.1.1.3 Full noun phrases	40
3.1.2 Supplementing devices for anaphoric coreference	52
3.2 Main devices for cataphoric coreference	58
3.2.1 Pronouns.....	58
3.2.2 Possessive determiners.....	62
3.2.3 Full noun phrases	62
3.3 Devices for non-directional coreference	66
3.3.1 Main devices.....	66
3.3.1.1 Pronouns.....	66
3.3.1.2 Full noun phrases	66
3.3.2 Supplementing devices.....	77
3.4 Functions of coreference chain elements in English and German	81
3.4.1 Functions of anaphoric and non-directional chain elements.....	81
3.4.1.1 Level 1: creation of coreference	81

3.4.1.2	Level 2: reduction, clarity of reference and specification	84
3.4.1.3	Level 3: stylistic variation, evaluation and emphasis.....	90
3.4.2	Functions of cataphoric chain elements	94
3.4.2.1	Level 1: creation of coreference	94
3.4.2.2	Level 2: textual organization and creation of suspense	96
3.5	Factors influencing the choice of coreferential devices.....	99
3.5.1	Language-specific features.....	99
3.5.2	Accessibility of the referent	103
3.5.3	Genre or sub-genre of the text.....	109
3.5.4	Stylistic preferences of the text producer.....	115
4	Related fields of research	117
4.1	Contrastive linguistics	117
4.1.1	Overview	117
4.1.2	Particularly relevant studies	119
4.2	Language and law	121
4.2.1	Overview	121
4.2.2	Particularly relevant studies	124
5	The Appellate Committee of the House of Lords and the Bundesgerichtshof in the legal systems of the United Kingdom and Germany.....	131
5.1	Legal traditions: common law and civil law	131
5.2	The Appellate Committee of the House of Lords and the Bundesgerichtshof.....	136
6	Methodology of the study of coreference in the court decisions	145
6.1	Compilation of the corpus	145
6.2	Steps in the analysis of the court decisions	154
6.2.1	Identifying coreference chains	154

6.2.2	Types of coreference	161
6.2.3	Syntactic categories of the chain elements	165
6.2.4	Devices for coreference.....	165
6.2.5	Functions of the coreference chain elements	171
6.2.6	Factors influencing the choice of coreferential devices....	172
7	Results and discussion	177
7.1	Frequencies and lengths of coreference chains	177
7.2	Types of coreference	185
7.3	Syntactic categories of the chain elements.....	191
7.4	Devices for coreference.....	196
7.4.1	Devices for anaphoric coreference.....	196
7.4.1.1	Main anaphoric devices	196
7.4.1.2	Supplementing anaphoric devices	205
7.4.2	Main devices for cataphoric coreference	208
7.4.3	Devices for non-directional coreference	215
7.4.3.1	Main non-directional devices.....	215
7.4.3.2	Supplementing non-directional devices.....	220
7.5	Functions of the coreference chain elements	225
7.5.1	Functions of the anaphoric chain elements.....	225
7.5.2	Functions of the cataphoric chain elements	232
7.5.3	Functions of the non-directional chain elements	236
7.6	Factors influencing the choice of coreferential devices.....	241
7.6.1	Language-specific features.....	241
7.6.2	Accessibility of the referent	245
7.6.3	Genre or sub-genre of the texts	249
7.6.4	Stylistic preferences of the text producer.....	253
8	Summary and conclusions	255
	References.....	269